

Declaração do Enviado Pessoal do Secretário-Geral das Nações Unidas para Moçambique e Presidente do Grupo de Contacto

Maputo, 3 de abril de 2023

Felicitos calorosamente Moçambique pelo sucesso de sua primeira e histórica Presidência do Conselho de Segurança das Nações Unidas. No mês passado, Moçambique teve a oportunidade de mostrar ao mundo a sua experiência única na construção da paz. Discussões foram lideradas sobre temas importantes, incluindo Mulheres, Paz e Segurança, contraterrorismo e Silenciar as Armas, consolidando seu merecido assento como membro não permanente do Conselho de Segurança.

Eu repito as palavras que partilhei com o Conselho de Segurança no dia 30 de Março, “silenciar as armas e abraçar o diálogo está a tornar-se uma forma moçambicana de fazer as coisas, e isso é essencial para uma paz duradoura”. Moçambique mostrou-nos o que se pode conseguir com soluções negociadas e o país serve de exemplo ao mundo da possibilidade de resolver conflitos armados através do diálogo.

À medida que construímos sobre estes ganhos, consolidamos e capitalizamos a paz e a reconciliação nacional, reafirmo o compromisso das Nações Unidas em continuar a apoiar as moçambicanas e os moçambicanos na sua busca por um futuro melhor e uma paz duradoura para todos.

Mirko Manzoni

Enviado Pessoal do Secretário-Geral das Nações Unidas para Moçambique e Presidente do Grupo de Contacto

Statement from the Personal Envoy of the United Nations Secretary-General for Mozambique and President of the Contact Group

Maputo, 3rd April 2023

I warmly congratulate Mozambique on its successful historic first Presidency of the United Nations Security Council. Over the past month Mozambique has had the opportunity to showcase to the world their unique experience in building peace. They led discussions on important topics including Women, Peace and Security, counterterrorism and Silencing the Guns, cementing their well-deserved seat, as a non-permanent member of the Security Council.

I echo the words I shared with the Security Council on the 30th March, “silencing the guns and embracing dialogue is becoming a Mozambican way of doing things, and that is essential for lasting peace”. Mozambique has shown us what can be achieved through negotiated solutions and the country serves as an example to the world of the possibility of resolving armed conflict through dialogue.

As we build on these gains and consolidate and capitalise on peace and national reconciliation, I reaffirm the United Nations commitment to continue supporting Mozambicans in their pursuit of a better future and lasting peace for all.

Mirko Manzoni

Personal Envoy of the United Nations Secretary-General for Mozambique and President of the Contact Group